







Kraków, dnia 23 czerwca 2022 r.

ZAPYTANIE OFERTOWE

Zapytanie dotyczy wykonania usługi w postaci zapewnienia obsługi *nagrywania i streamingu AV* wykładów w trakcie dwóch wydarzeń związanych z realizacją projektu pn. "ML2Mind: from machine learning to mind understanding" finansowanego ze środków przyznanych Uniwersytetowi Jagiellońskiemu przez Narodową Agencję Wymiany Akademickiej, nr umowy o dofinansowanie projektu: PPI/SPI/2020/1/00059

I. Zamawiający

Uniwersytet Jagielloński, ul. Gołębia 24, 31-007 Kraków, NIP: 675-000-22-36, REGON: 000001270

Nazwa odpowiedzialnej jednostki: Instytut Informatyki i Matematyki Komputerowej WMiI UJ ul. Łojasiewicza 6, 30-348 Kraków

Osoby do kontaktu dla Wykonawców: Kierownik Projektu, dr hab. Tomasz Trzciński, tomasz trzciński@uj.edu.pl

II. Definicje

Ilekroć w niniejszym Zapytaniu ofertowym jest mowa o:

- 1.1 Wykonawcy należy przez to rozumieć osobę fizyczną, osobę fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą, jednostki organizacyjne nieposiadające osobowości prawnej lub osobę prawną.
- 1.2 Zamawiającym należy przez to rozumieć Uniwersytet Jagielloński.
- 1.3 Zapytaniu ofertowym należy przez to rozumieć niniejsze zapytanie ofertowe.

III. Tryb udzielenia zamówienia

Niniejsze postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest w trybie zapytania ofertowego o wartości szacunkowej poniżej kwoty 130 000,00 PLN netto zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (t. j. Dz. U. 2021 poz. 1129 ze zm.) na podstawie art. 2 ust. 1 pkt 1 ww. ustawy.

IV. Przedmiot zamówienia

- 1. Dane dotyczące projektu:
- 2.

Numer umowy o dofinansowanie:PPI/SPI/2020/1/00059......... Okres realizacji projektu: 1 maja 2021 r. – 31 grudnia 2022 r.

> Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój Program SPINAKER – Intensywne Międzynarodowe Programy Kształcenia









- 3. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie usług polegających na realizacji nagrywania i streamingu AV wykładów podczas wydarzeń szkół letnich EEML-Neuro i BNNI, które odbędą się na Wydziale Zarządzania i Komunikacji Społecznej Uniwersytetu Jagiellońskiego przy ulicy prof. St. Łojasiewicza 4 w Krakowie. Obie szkoły będą prowadzone hybrydowo, tzn. część uczestników będzie obecnych na miejscu a część będzie łączyć się zdalnie za pośrednictwem Internetu.
 - 3.1 Szkoła EEML Neuro odbywa się w terminie od dnia 27 czerwca 2022 r. do dnia 2 lipca 2022 r. w jednej sali wykładowej na Wydziale Zarządzania i Komunikacji Społecznej UJ. Przebieg wydarzenia ma być emitowany za pośrednietwem platformy YouTube, na dedykowanym wydarzeniu profilu utworzonym w tym celu przez Zamawiającego.
 - 3.2 Szkoła BNNI odbywa się w terminie dnia 4 lipca 2022 r. do dnia 8 lipca 2022 r., przy czym będzie to wydarzenie podzielone na część teoretyczną odbywającą się w sali wykładowej na Wydziale Zarządzania i Komunikacji Społecznej UJ i część praktyczną odbywającą się w dwu salach komputerowych na Wydziale Matematyki i Informatyki UJ. Budynki obu wydziałów leżą naprzeciwko siebie na kampusie UJ na os. Ruczaj. Pomiędzy częściami teoretycznymi i praktycznymi będzie przynajmniej 30-minutowa przerwa pozwalająca Wykonawcy na przeniesienie i ustawienie sprzętu nagraniowego. W ramach części teoretycznej planowane są dwa jednogodzinne panele dyskusyjne, w których na scenie uczestniczyć będzie w rozmowie wielu mówców. Panele dyskusyjne wymagają odpowiedniego potraktowania pod względem dźwięku i obrazu oczekiwane są dynamiczne zmiany ujęć przez przełączanie kadrów z więcej niż jednej kamery lub poprzez pracę operatora kamery kadrującego obraz na osobie mówiącej. Pozostałe wydarzenia będą miały jednego prowadzącego i wystarcza dla nich statyczny kadr. Wydarzenie będzie emitowane w czasie rzeczywistym przez platformę Zoom lub MS Teams. Niektóre zajęcia mogą być prowadzone zdalnie.
- 4. Zakres Zamówienia dla szkoły EEML Neuro (część I) obejmuje:
 - 4.1 zapewnienie profesjonalnego sprzętu do nagrywania dźwięku i wideo,
 - 4.2 nagranie wydarzeń w określonych terminach,
 - 4.3 montażu nagrań audiowizualnych wykładu oraz wyświetlanych na ekranie osób prowadzących treści w czasie rzeczywistym, zwanych dalej "Utworem",
 - 4.4 streamingu zmontowanego materiału w czasie rzeczywistym za pośrednictwem platformy YouTube Live, na dedykowanym wydarzeniu profilu utworzonym w tym celu przez Zamawiającego,
 - 4.5 zapewnienie oprawy graficznej zmotoryzowanych nagrań poprzez zamieszczenia prostych belek graficznych z imieniem i nazwiskiem danego mówcy Uczestnika, przyczym w oprawie graficznej mają być zawarte obligatoryjne oznakowania dotyczące Funduszy Europejskich (https://www.power.gov.pl/strony/oprogramie/promocja/zasady promocji i oznakowania projektow w programie/), celem realizacji obowiązku informacyjnego i promocyjnego spoczywającego na Zamawiającym,
 - 4.6 zapewnienie personelu posiadającego kompetencje niezbędne do realizacji powyższych zadań.
 - 4.7 przeniesienie na rzecz Zamawiającego autorskich praw majątkowych do Utworów na polach eksploatacji wskazanych w treści wzoru umowy,









- 4.8 udział Wykonawcy w wizji lokalnej odbywającej się głównej Sali wykładowej, w terminie uprzednio uzgodnionym z Zamawiającym (w dniu 24 czerwca albo 26 czerwca 2022 r.), w celu dokonania rozeznania technicznego dotyczącego zasobu sprzetowego.
- 5. Zakres Zamówienia dla szkoły BNNI (część II) obejmuje:
 - 5.1 zapewnienie profesjonalnego sprzętu do nagrywania dźwięku i wideo,
 - 5.2 nagranie wydarzeń w określonych terminach,
 - 5.3 montażu nagrań audiowizualnych wykładu oraz wyświetlanych na ekranie osób prowadzących treści w czasie rzeczywistym, zwanych dalej "Utworem",
 - 5.4 streamingu zmontowanego materiału w czasie rzeczywistym za pośrednictwem platformy Zoom lub Microsoft Teams. Decyzję o wyborze podejmie w późniejszym czasie Zamawiający i umożliwi Wykonawcy dostęp do ww. platform celem realizacji wskazanego w zdaniu 1. obowiązku,
 - 5.5 zapewnienie persone lu posiadającego kompetencje niezbędne do realizacji powyższych zadań.
 - 5.6 zapewnienie wsparcia technicznego dla Uczestników wydarzeń w postaci wyposażenia ich w mikrofony albo mikroporty,
 - 5.7 zmontowanie wybranej przez Zamawiającego części nagranego materiału i opublikowanie za pośrednictwem usługi YouTube, na dedykowanym wydarzeniu profilu utworzonym w tym celu przez Zamawiającego,
 - 5.8 zapewnienie oprawy graficznej zmotoryzowanych nagrań poprzez zamieszczenia prostych belek graficznych z imieniem i nazwiskiem danego mówcy Uczestnika, przy czym w oprawie graficznej mają być zawarte obligatoryjne oznakowania dotyczące Funduszy Europejskich (https://www.power.gov.pl/strony/oprogramie/promocja/zasady-promocji-i-oznakowania-projektow-w-programie/), celem realizacji obowiązku informacyjnego i promocyjnego spoczywającego na Zamawiającym,
 - 5.9 przeniesienie na rzecz Zamawiającego autorskich praw majątkowych do Utworów na polach eksploatacji wskazanych w treści wzoru umowy,
 - 5.10 udział Wykonawcy w wizji lokalnej odbywającej się głównej Sali wykładowej, w terminie uprzednio uzgodnionym z Zamawiającym (w dniu 24 czerwca albo 26 czerwca 2022 r.), w celu dokonania rozeznania technicznego dotyczącego zasobu sprzętowego.
- 6. Wykonawca po zakończeniu wykonania umowy, Wykonawca jest zobowiązany do usunięcia wszelkich kopii nagrań, w szczególności w postaci plików elektronicznych, z komputerów, dysków lub serwerów, z których korzysta. Zabronione jest jakiekolwiek korzystanie, przechowywanie lub rozpowszechnianie publikacji poza zakresem objętym zamówieniem
- 7. Zamawiający zobowiązuje się współpracować z Wykonawcą przy wykonaniu umowy w celu należytej realizacji zamówienia, w szczególności:
 - 7.1 dokonana rejestracji Uczestników wydarzenia, a następnie przekazanie ich imienia i nazwiska, celem umożliwienia Wykonawcy przygotowania oprawy graficznej zmotoryzowanych nagrań,
 - 7.2 uzyskanie zgody na utrwalenie i wykorzystanie wizerunków Uczestników wydarzeń, celem ich udostępnienia w sieci Internet, to jest w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym,









- 7.3 udostępnienia zasobu sprzętowego Wykonawcy zainstalowanego na głównej Sali wykładowej WZiKS UJ, gdzie będzie rejestrowana całość wydarzenia dla Neuro-EEML oraz część wydarzenia dla BNNI, umożliwiającego podłączenie wyjścia na potrzeby streamingu audio na miejscu wydarzenia, połączenie sieciowe Ethernet na scenie z dostępem do Internetu 100Mbps oraz kamerę śledzącą obraz z której jest dostępny poprzez port HDMI na scenie,
- 7.4 umożliwienia Wykonawcy dostępu do platform YouTube, MS Teams, bądź Zoom, w celu prowadzenia streamingu zmontowanego materiału w czasie rzeczywistym za pośrednictwem ww. platform.

8.

Wykonawca jest zobowiązany dysponować zasobami odpowiednimi do realizacji zamówienia określonego w Zapytaniu ofertowym.

9. Warunki i zasady realizacji zamówienia zostały zawarte także w postanowieniach wzoru umowy, stanowiącym załącznik nr 2 do Zapytania ofertowego

V. Opis warunków udziału w postępowaniu

O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać Wykonawca, który:

- 1) posiada możliwości wykonania przedmiotu zamówienia i zajmuje się tym profesjonalnie; w szczególności prowadzi działalność gospodarczą w zakresie usług nagrywania i produkcji materiałów audio-video;
- 2) spełnia warunek braku powiązań kapitałowych lub osobowych Zamawiającego i Wykonawcy.

Przez powiązania kapitałowe lub osobowe rozumie się wzajemne powiązania między Zamawiającym lub osobami upoważnionymi do zaciągania zobowiązań w imieniu Zamawiającego lub osobami wykonującymi w imieniu Zamawiającego czynności związane z przeprowadzeniem procedury wyboru Wykonawcy a Wykonawcą, polegające w szczególności na:

- a) uczestniczeniu w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej;
- b) posiadaniu co najmniej 10% udziałów lub akcji;
- c) pełnieniu funkcji członka organu nadzorczego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika;
- d) pozostawaniu w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa drugiego stopnia lub powinowactwa drugiego stopnia w linii bocznej lub w stosunku przysposobienia, opieki lub kurateli.
- 3) Nie jest podmiotem, o którym mowa w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. 2022 poz. 835) z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursu prowadzonego na podstawie ustawy Pzp wyklucza się:
- a. wykonawcę oraz uczestnika konkursu wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy;









b. wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2022 r. poz. 593 i 655) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywisty m od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy;

c. wykonawcę oraz uczestnika konkursu, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2021 r. poz. 217, 2105 i 2106), jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy.

Wzór oświadczenia o spełnianiu powyższych warunków stanowi integralną część oferty (Formularzu ofertowym – Załączniku nr 1 do Zapytania ofertowego).

Niespełnienie chociażby jednego z wyżej wymienionych warunków skutkować będzie wykluczeniem Wykonawcy z postępowania oraz odrzuceniem jego oferty.

Wykonawca będący osobą prawną lub jednostką organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej, zobowiązany jest zapewnić wykonanie zamówienia przez osoby fizyczne spełniające warunki udziału w postępowaniu, o których mowa w pkt. V, lit. a), b) i c) niniejszego zapytania.

VI. Kryteria oceny i wyboru oferty

- 1. Zamawiający dokona oceny i wyboru najkorzystniejszej oferty jedynie spośród ofert niepodlegających odrzuceniu oraz złożonych przez Wykonawców niepodlegających wykluczeniu, spełniających wymogi niniejszego Zapytania ofertowego.
- 2. Przy wyborze najkorzystniejszej oferty Zamawiający zastosuje następujące kryteria oceny ofert:

Kryterium wyboru oferty: najniższa cena (cena brutto) – 100%

Ocena kryteriów zostanie dokonana na podstawie poniższego wzoru: Opis sposobu przyznawania punktacji za spełnienie danego kryterium.

r	ajniższa oferowana cena brutto spośród ważnych ofert	
	PC =x 1	00
	cena brutto oferty badanej	

gdzie PC – liczba punktów za kryterium "Cena oferty",

Liczba punktów zostanie zaokraglona do dwóch miejsc po przecinku.

Cena zaproponowana w ofercie powinna być cenną brutto podaną w PLN i musi zawierać: wszelkie koszty i składniki niezbędne do zrealizowania zamówienia.









W przypadku Wykonawcy, który nie prowadzi działalności gospodarczej Zamawiający zastrzega, że od wskazanej powyżej kwoty wynagrodzenia, potrąci kwotę stanowiącą wszelkie świadczenia, które powstaną po stronie Zamawiającego, w szczególności ewentualną zaliczkę na należny podatek dochodowy, narzuty powstałe po stronie Zamawiającego lub mogące powstać po stronie Wykonawcy; powyższa kwota stanowi maksymalny koszt, jaki poniesie Zamawiający w celu realizacji niniejszej Umowy.

Jeżeli w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w którym jedynym kryterium oceny ofert jest cena, nie można dokonać wyboru najkorzystniejszej oferty ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wezwie Wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez Zamawiającego ofert dodatkowych. Wysokość ceny oferty dodatkowej nie może być wyższa niż cena złożonej oferty pierwotnej.

Wartość oferty powinna uwzględniać wszystkie koszty związane z wykonaniem przedmiotu zamówienia opisanego w punkcie IV: Przedmiot zamówienia.

Cena ofertowa podana przez Wykonawcę obowiązuje przez cały okres związania ofertą.

Za najkorzystniejszą ofertę uznana zostanie ta, która uzyska największą liczbę punktów w oparciu o przyjęte kryterium ceny.

- 3. W ofercie Wykonawca winien skalkulować za całość przedmiotu zamówienia.
- 4. Zamawiający dokona oceny ofert i wyboru najkorzystniejszej oferty jedynie spośród złożonych w terminie ofert niepodlegających odrzuceniu oraz złożonych przez Wykonawców niepodlegających wykluczeniu, spełniających wymogi niniejszego zapytania ofertowego.

Podstawą do oceny w ramach ww. kryterium będą informacje przedstawione przez Wykonawcę na formularzu oferty stanowiącym Załącznik nr 1 do Zapytania ofertowego.

VII. Warunki płatności

Z wybranym Wykonawcą zawarta zostanie umowa na dostarczenie usług nagrywania i streamingu AV w ramach projektu. Zapłata za wykonanie usługi lub jej części nastąpi na podstawie faktury lub równoważnego dokumentu księgowego, w terminie 30 dni od dnia otrzymania dokumentu przez Zamawiającego, przelewem na rachunek bankowy wskazany w dokumencie i umo wie. Potwierdzeniem wykonania usługi lub jej części będzie protokół zdawczo-odbiorczy Zamówienia, przyjęty przez Zamawiającego. Protokół zdawczo-odbiorczy podpisany przez Zamawiającego uprawnia Wykonawcę do wystawienia faktury, rachunku lub innego równoważnego dokumentu księgowego.

Jeżeli wykonawca, którego oferta została wybrana, uchyla się od zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego zamawiający może wybrać ofertę najkorzystniejszą spośród pozostałych ofert bez przeprowadzania ich ponownego badania i oceny, chyba że zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania.









VIII. Sposób przygotowania oferty oraz miejsce i termin składania ofert

- 1. Oferta musi być sporządzona w formie elektronicznej albo w zwykłej formie pisemnej.
- 2. Ofertę należy sporządzić w języku polskim.
- 3. Oferta musi wskazywać czy Wykonawca proponuje wykonać zamówienie co do części I/części II lub co do całości przedmiotu zamówienia (łącznie część I i część II)
- 4. Oferta musi być podpisana przez osobę uprawnioną do reprezentacji Wykonawcy oraz muszą być wypełnione i podpisane *załączniki nr 1 i 2 do niniejszego zapytania ofertowego*.
- 5. Ofertę należy złożyć na formularzu oferty stanowiącym odpowiednio załącznik nr 1 do zapytania ofertowego wraz z załącznikiem nr 2 do zapytania ofertowego.
- 6. Wykonawca jest zobowiązany do złożenia oferty w terminie do dnia 28 czerwca 2022 r. do godziny 18:00.
- 7. Oferty można składać:
 - a. osobiście w siedzibie: Instytut Informatyki i Matematyki Komputerowej WMiI UJ, ul. Łojasiewicza 6, 30-348 Kraków, albo
 - b. przesłać na adres: Instytut Informatyki i Matematyki Komputerowej WMiI UJ, ul. Łojasiewicza 6, 30-348 Kraków, albo
 - c. za pomocą poczty elektronicznej na adres e-mail <u>tomasz.trzcinski@uj.edu.pl</u>, przy czym niezbędne jest:
 - i. przesłanie mailem skanów podpisanych przez osobę uprawnioną do reprezentacji Wykonawcy: oferty oraz wypełnionego i podpisanego załącznika nr 2 do niniejszego zapytania ofertowego;
 - ii. przesłanie kompletnej oferty za pomocą jednego maila, łącznie z załącznikami.
- 8. Za datę i godzinę złożenia oferty przyjmuje się datę i godzinę złożenia kompletnej oferty przez Wykonawcę w sposób wskazany powyżej, to jest osobiście, przesyłką pocztową (kurierską) albo na adres tomasz.trzcinski@uj.edu.pl.
- 9. Oferta złożona po terminie nie podlega weryfikacji przez Zamawiającego i zostaje odrzucona.
- 10. Termin związania ofertą: Wykonawca składający ofertę pozostaje nią związany przez 30 dni. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.
- 11. Każdy z Wykonawców może złożyć jedną ofertę w zakresie danej części przedmiotu zamówienia.
- 12. Wykonawca może przed upływem terminu składania ofert zmienić lub wyc ofać ofertę.
- 13. Oferta złożona po terminie nie podlega weryfikacji przez Zamawiającego i zostaje odrzucona.
- 14. Oferta powinna:
 - a. posiadać datę sporządzenia,
 - b. zawierać wszystkie dane Wykonawcy określone w załączniku nr 1 do zapytania ofertowego,
 - c. być podpisana przez osobę (osoby) uprawnioną do reprezentacji Wykonawcy, zgodnie z wpisem do Krajowego Rejestru Sądowego, Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej lub do innego, właściwego rejestru. Wskazane dokumenty Wykonawca załącza wraz z ofertą, chyba że zmawiający może uzyskać je za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, a Wykonawca wskazał dane umożliwiające dostęp do tych dokumentów w treści oferty. Jeżeli w imieniu Wykonawcy działa osoba, której umocowanie nie wynika z ww. dokumentów,









Wykonawca wraz z ofertą przedkłada pełnomocnictwo lub inny dokument potwierdzający umocowanie do reprezentowania Wykonawcy.

15. W przypadku pytań prosimy o kontakt z kierownikiem Projektu - dr hab. Tomasz Trzciński, tomasz.trzcinski@uj.edu.pl

IX. Pozostałe warunki:

- 1. Zamawiający odrzuci ofertę Wykonawcy, jeżeli:
 - 1) została złożona przez Wykonawcę:
 - 1.1) podlegającego wykluczeniu z postępowania lub
 - 1.2) niespełniającego warunków udziału w postępowaniu,
 - 2) została złożona po upływie terminu składnia ofert,
 - 3) jest nieważna zgodnie z powszechnie obowiązującymi przepisami prawa,
 - 4) jej treść jest niezgodna z treścią Zaproszenia ofertowego,
 - 5) zawiera błędy w obliczeniu ceny.
- 2. Zamawiający może unieważnić postępowanie o udzielenie zamówienia przed upływem terminu składania ofert, jeżeli wystąpiły okoliczności powodujące, że dalsze prowadzenie postępowania jest nieuzasadnione.
- 3. Zamawiający unieważni niniejsze postępowanie o udzielenie zamówienia w szczególności w przypadku, jeżeli nie zostanie złożona żadna oferta lub wszystkie złożone oferty zostaną odrzucone albo cena najkorzystniejszej oferty przekracza kwotę, którą Zamawiający może przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia, chyba że zamawiający może zwiększyć tę kwotę do ceny najkorzystniejszej oferty bądź zaistnieją inne uzasadnione okoliczności skutkujące nieważnością umowy.
- 4. Wykonawcy nie przysługują żadne środki odwoławcze. Postępowanie nie jest prowadzone na podstawie przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t. j. Dz. U. 2021 poz. 1129 ze zm.),
- 5. Zamawiający dopuszcza możliwości składania ofert częściowych.
- 6. Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert wariantowych.
- 7. W toku badania i oceny ofert Zamawiający może zwrócić się do Wykonawców z prośbą o wyjaśnienia dotyczące treści złożonych ofert.
- 8. Wszystkie ceny należy podać w PLN,
- 9. Zamawiający powiadomi mailowo wszystkich Wykonawców o wynikach postępowania w terminie do 3 dni od dnia wyboru najkorzystniejszej oferty
- 10. Niniejsze zapytanie ofertowe nie stanowi zobowiązania Zamawiającego do zawarcia umowy.
- 11. W przypadku, jeśli wybrany Wykonawca uchyla się od zawarcia umowy, Zamawiający zastrzega sobie możliwość zawarcia umowy na wykonanie zamówienia objętego niniejszym zapytaniem z kolejnym Wykonawcą w rankingu ofert, który złożył ważną ofertę. Wybór kolejnego Wykonawcy będzie zgodny z kryteriami określonymi w pkt. VI niniejszego zapytania.
- 12. Zamawiający nie przewiduje zwrotu kosztów udziału w postępowaniu.
- 13. Przewiduje się możliwość zmiany umowy poprzez zawarcie pisemnego aneksu pod rygorem nieważności w przypadkach wskazanych we wzorze umowy.
- 14. Wykonawca składając ofertę akceptuje zapisy wzoru umowy
- 15. Integralną częścią zapytania o fertowego są załączniki nr 1-3
 Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego
 w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój
 Program SPINAKER Intensywne Międzynarodowe Programy Kształcenia









Załączniki do oferty.

- 1) Formularz oferty
- 2) Klauzula informacyjna o przetwarzaniu danych osobowych wraz z oświadczeniem Wykonawcy w zakresie wypełnienia obowiązków informacyjnych przewidzianych w art. 13 lub art. 14 RODO
- 3) Wzór umowy o wykonanie dzieła oraz przeniesienie majątkowych praw autorskich do dzieła

Miejsce, data i podpis osoby uprawnionej do składania oświadczeń woli w imieniu Zamawiającego (Kierownik Projektu)









Załącznik 1 do Zapytania ofertowego

FORMULARZ OFERTY

dotyczący zamówienia w związku z projektem pod nazwą "ML2Mind: from machine learning to mind understanding" finansowanym w ramach Programu SPINAKER – intensywne międzynarodowe programy kształcenia na podstawie umowy nr PPI/SPI/2020/1/00059

Wypełnia osoba przyjmująca form	mularz			
Data wpływu formularza				
Numer formularza				
Dane Wykonawcy ubiegającego się Imię i nazwisko / Firma				
Nawiązując do ogłoszonego Zapyta			W	ramach
Oferujemy wykonanie IPLN *, p	części / olus należny podate	za łąc: k VAT w wysok	zną kwot ości* %,	ę netto co daje kwotę
brutto* PLN (słow	/nie:			*),
Zamawiający zastrzega, że w przypowskazanej powyżej kwoty wynagropowstaną po stronie Zamawiające dochodowy, narzuty powstałe po stro W przypadku Wykonawcy niebędą powinna równać się kwocie brutto.	odzenia, potrąci k go, w szczególno onie Zamawiające	wotę stanowiąca ści ewentualną z go i Wykonawcy.	ą wszelkie świac zaliczkę na nale	dczenia, które eżny podatek

Oświadczam że:

- 1. Zapoznałem/łam się z treścią zapytania oraz przyjmuję bez zastrzeżeń wymagania w nim zawarte.
- 2. Wartość oferty uwzględnia wszystkie koszty związane z wykonaniem zamówienia.

¹ Niepotrzebne skreślić









- 3. Zapoznałem/łam się z treścią Zaproszenia do złożenia ofert, w szczególności zawartym w nim wzorem uumowy oraz opisem przedmiotu zamówienia wraz z załącznikami i uznaję się za związanego/ną określonymi w niej wymaganiami i zasadami postępowania.
- 4. Oferuję termin realizacji przedmiotu umowy zgodny z Zaproszeniem do składania ofert.
- 5. Spełniam warunki bezstronności i niezależności oraz braku powiązań kapitałowych lub osobowych w stosunku do Zamawiającego i nie podlegam wykluczeniu z postępowania na podstawie pkt V Zapytania oraz spełniam warunki udziału w niniejszym postępowaniu.
- 6. W przypadku przyznania zamówien-a zobowiązuję się do zawarcia umowy w miejscu i terminie wyznaczonym przez Zamawiającego.
- 7. Uważam się za związanego niniejszą ofertą na czas wskazany w Zaproszeniu.
- 8. Osobą upoważnioną do kontaktów z Zamawiającym w zakresie złożonej oferty oraz w sprawach dotyczących ewentualnej realizacji umowy jest:, e-mail:, tel.: (można wypełnić fakultatywnie).

Uprzedzony/a o odpowiedzialności za złożenie nieprawdziwego oświadczenia lub zatajenie prawdy, niniejszym oświadczam, że ww. dane są zgodne z prawdą.

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w zakresie określonym w zapytaniu ofertowym w celu przeprowadzenia zapytania ofertowego na potrzeby realizacji projektu pod nazwą "ML2Mind: from machine learning to mind understanding" zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 oraz zgodnie z klauzulą informacyjną dołączoną do mojej zgody (dotyczy Wykonawcy będącego osobą fizyczną, nieprowadzącą działalności gospodarczej lub będącego osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą i wykonującą zamówienie osobiście).

Załącznik 2 do Zapytania ofertowego









Klauzula Informacyjna o przetwarzaniu danych osobowych

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych, dalej "Rozporządzenie Ogólne") Uniwersytet Jagielloński informuje, że:

- 1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych w projekcie "ML2Mind: from machine learning to mind understanding" jest Narodowa Agencja Wymiany Akademickiej z siedzibą w Warszawie.
- 2. Administratorem Pani/Pana danych osobowych w zakresie postępowania dot. niniejszego zapytania ofertowego jest Uniwersytet Jagielloński w Krakowie, reprezentowany przez Rektora UJ.
- 3. Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, ul. Gołębia 24, 31-007 Kraków. Kontakt z Inspektorem zapewniony jest przez e-mail: iod@uj.edu.pl lub pod numerem telefonu 12 663 1225.
- 4. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będąna podstawie art. 6 ust. 1 lit. c Rozporządzenia Ogólnego w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego objętego niniejszym postępowaniem.
- 5. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu związanym z prowadzeniem postępowania w kwestii zapytania ofertowego dotyczącego zapewnienia usług nagrywania i streamingu AV związanych z realizacją projektu "ML2Mind: from machine learning to mind understanding".
- 6. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest dobrowolne, jednak jest warunkiem udziału w postępowaniu, a następnie zawarcia wykonania umowy.
- 7. Konsekwencją niepodania danych osobowych będzie brak możliwości zawarcia umowy.
- 8. Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w związku z przeprowadzaną kontrolą wydatkowania środków projektu, w ramach którego prowadzone jest niniejsze postępowanie.
- 9. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres: do upływu terminu możliwości kontroli projektu albo jego trwałości.
- 10. Posiada Pani/Pan prawo do: dostępu do treści swoich danych, ich sprostowania, ograniczenia przetwarzania w przypadkach i na warunkach określonych w RODO.
- 11. Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych w razie uznania, że przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych narusza przepisy RODO.
- 12. Nie przysługuje Pani/Panu prawo do: usunięcia danych osobowych, przenoszenia danych osobowych oraz sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawa prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c Rozporządzenia Ogólnego.
- 13. Skorzystanie przez Panią/Pana, z uprawnienia do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych, o którym mowa w art. 16 Rozporządzenia Ogólnego, nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego, ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z Zapytaniem ofertowym, ani nie może naruszać integralności protokołu postępowania o udzielenie zamówienia publicznego oraz jego załączników.
- 14. W przypadku gdy wykonanie obowiązków, o których mowa w art. 15 ust. 1-3 Rozporządzenia Ogólnego, celem realizacji Pani/Pana uprawnień wskazanych pkt 10 i 11 powyżej oraz do uzyskania kopii danych podlegających przetwarzaniu, wymagałoby niewspółmiemie dużego wysiłku, Zamawiający może żądać od Pana/Pani, wskazania dodatkowych informacji mających na celu









sprecyzowanie żądania, w szczególności podania nazwy lub daty wszczętego albo zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego.

15. Wystąpienie przez Panią/Pana z żądaniem ograniczenia przetwarzania danych, o którym mowa w art. 18 ust. 1 Rozporządzenia Ogólnego, nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego.

Potwierdzam, że zapoznałam(-em) się i przyjmuję do wiadomości powyższe informacje.

Miejsce, data, pieczęć oraz podpis Wykonawcy lub osoby uprawnionej do składania oświadczeń woli w jego imieniu

(Wykonawca/Pieczęć firmowa Wykonawcy)

OŚWIADCZENIE WYKONAWCY W ZAKRESIE WYPEŁNIENIA OBOWIĄZKÓW INFORMACYJNYCH PRZEWIDZIANYCH W ART. 13 LUB ART. 14 RODO

Niniejszym oświadczam, iż wypełniłam/em/liśmy obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady UE 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałam/em/liśmy w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu.

Miejscowość	dnia	r.
(pieczęć i podpis osoby/ób	uprawnionej/ych do składania oświa	dczeń woli w imieniu Wykonawcy)
	Załącznik nr–2 - dotyczy	Wykonawcy będącego osobą fizyczną
Imię i nazwisko		









Oświadczam, że w złożonej przeze mnie ofercie na zapytanie ofertowe dotyczące dostawy zapewnienia usług <u>nagrywania i streamingu AV</u> związanych z realizacją projektu "*ML2Mind: from machine learning to mind understanding*" cena może ulec zmniejszeniu w przypadku powstania u Zamawiającego obowiązku publiczno-prawnego. Przyjmuję do wiadomości, iż w takim przypadku Zamawiający od zaoferowanej ceny potrąci kwotę stanowiącą wszelkie świadczenia, które powstaną po stronie Zamawiającego, w szczególności np. zaliczkę na należny podatek dochodowy.

Jednocześnie zobowiązuję się do przedkładania Oświadczenia ZUS zgodnie

z wymogami oraz procedurą zawierania umów cywilnoprawnych obowiązującą w Uniwersytecie Jagiellońskim – jeżeli jest to wymagane.

• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
		Podpis

Załącznik nr 3 do formularza oferty

UMOWA nr w zakresie ... części przedmiotu zamówienia

zawarta w Krakowie w dniupomiędzy

Uniwersytetem Jagiellońskim w Krakowie z siedzibą przy ul. Gołębiej 24, 31-007 Kraków, NIP: 675-000-22-36, REGON: 000001270,

Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój Program SPINAKER – Intensywne Międzynarodowe Programy Kształcenia









reprezentowanym przez	działającego	na	podstawie
pełnomocnictwa Rektora UJ z dnianr			,
przy kontrasygnacie finansowej Kwestora UJ lub Zastępcy Kwestora UJ	Г		
zwanym dalej "Zamawiającym"			
a			
[Nazwa wykonawcy] adres, NIP, REGON, KRS,			
zwanym dalej " Wykonawcą ",			
zwanymi dalej łącznie "Stronami"			

W wyniku przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia podprogowego o wartości poniżej 130 000,00 PLN netto, zgodnie z przepisami Zarządzenia nr 157 Rektora Uniwersytetu Jagiellońskiego z dnia 31 grudnia 2020 r. w sprawie Regulaminu realizacji ustawy z dnia 11 września 2019 r. — Prawo zamówień publicznych (t. j. Dz. U. z 2021 r. poz. 1129 ze zm.) w zw. z art. 2 ust. 1 pkt 1 ww. ustawy, zawarto umowę o następującej treści:

§ 1 Przedmiot umowy

- 1. W ramach niniejszej Umowy Zamawiający zleca, a Wykonawca zobowiązuje się do świadczenia usługi polegającej na zapewnieniu <u>nagrywania i streamingu AV</u> w terminie wskazanym przez Zamawiającego, podczas wydarzeń szkół letnich:
 - 1.1 Część I EEML-Neuro w terminie 27 czerwca 2022 r. do dnia 2 lipca 2022 r.
 - 1.2 Część II BNNI w terminie 4 lipca 2022 r. do dnia 8 lipca 2022 r.
- 2. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie usług polegających na realizacji nagrywania i streamingu AV wykładów podczas wydarzeń szkół letnich EEML-Neuro i BNNI, które odbędą się na Wydziale Zarządzania i Komunikacji Społecznej Uniwersytetu Jagiellońskiego przy ulicy prof. St. Łojasiewicza 4 w Krakowie. Obie szkoły będą prowadzone hybrydowo, tzn. część uczestników będzie obecnych na miejscu a część będzie łączyć się zdalnie za pośrednictwem Internetu.
 - 3.1 Szkoła EEML-Neuro odbywa się w terminie od dnia 27 czerwca 2022 r. do dnia 2 lipca 2022 r. w jednej sali wykładowej na Wydziale Zarządzania i Komunikacji Społecznej UJ. Przebieg wydarzenia ma być emitowany za pośrednictwem platformy YouTube, na dedykowanym wydarzeniu profilu utworzonym w tym celu przez Zamawiającego.
 - 3.2 Szkoła BNNI odbywa się w terminie dnia 4 lipca 2022 r. do dnia 8 lipca 2022 r., przy czym będzie to wydarzenie podzielone na część teoretyczną odbywającą się w sali wykładowej na Wydziale Zarządzania i Komunikacji Społecznej UJ i część praktyczną odbywającą się w dwu salach komputerowych na Wydziale Matematyki i Informatyki UJ. Budynki obu wydziałów leżą naprzeciwko siebie na kampusie UJ na os. Ruczaj. Pomiędzy częściami teoretycznymi i praktycznymi będzie przynajmniej 30-minutowa przerwa pozwalająca Wykonawcy na przeniesienie i ustawienie sprzętu nagraniowego. W ramach części teoretycznej planowane są dwa jednogodzinne panele dyskusyjne, w których na scenie uczestniczyć będzie w rozmowie wielu mówców. Panele dyskusyjne wymagają odpowiedniego potraktowania pod względem dźwięku i obrazu oczekiwane są dynamiczne zmiany ujęć przez przełączanie kadrów z więcej niż jednej kamery lub poprzez pracę operatora kamery kadrującego obraz na osobie mówiącej. Pozostałe wydarzenia będą









miały jednego prowadzącego i wystarcza dla nich statyczny kadr. Wydarzenie będzie emitowane w czasie rzeczywistym przez platformę Zoom lub MS Teams. Niektóre zajęcia mogą być prowadzone zdalnie.

- 3. Zakres Zamówienia dla szkoły EEML-Neuro (część I) obejmuje:
 - 3.1 zapewnienie profesjonalnego sprzętu do nagrywania dźwięku i wideo,
 - 3.2 nagranie wydarzeń w określonych terminach,
 - 3.3 montażu nagrań audiowizualnych wykładu oraz wyświetlanych na ekranie osób prowadzących treści w czasie rzeczywistym, zwanych dalej "Utworem",
 - 3.4 streamingu zmontowanego materiału w czasie rzeczywistym za pośrednictwem platformy YouTube Live, na dedykowanym wydarzeniu profilu utworzonym w tym celu przez Zamawiającego,
 - 3.5 zapewnienie oprawy graficznej zmotoryzowanych nagrań poprzez zamieszczenia prostych belek graficznych z imieniem i nazwiskiem danego mówcy Uczestnika, przy czym w oprawie graficznej mają być zawarte obligatoryjne oznakowania dotyczące Funduszy Europejskich (https://www.power.gov.pl/strony/oprogramie/promocja/zasady-promocji-i-oznakowania-projektow-w-programie/), celem realizacji obowiązku informacyjnego i promocyjnego spoczywającego na Zamawiającym,
 - 3.6 zapewnienie personelu posiadającego kompetencje niezbędne do realizacji powyższych zadań.
 - 3.7 przeniesienie na rzecz Zamawiającego autorskich praw majątkowych do Utworów na polach eksploatacji wskazanych w § 8 ust. 2 umowy,
 - 3.8 udział Wykonawcy w wizji lokalnej odbywającej się głównej Sali wykładowej, w terminie uprzednio uzgodnionym z Zamawiającym (w dniu 24 czerwca albo 26 czerwca 2022 r.), w celu dokonania rozeznania technicznego dotyczącego zasobu sprzętowego.
- 4. Zakres Zamówienia dla szkoły BNNI (część II) obejmuje:
 - 4.1 zapewnienie profesjonalnego sprzętu do nagrywania dźwięku i wideo,
 - 4.2 nagranie wydarzeń w określonych terminach,
 - 4.3 montażu nagrań audiowizualnych wykładu oraz wyświetlanych na ekranie osób prowadzących treści w czasie rzeczywistym, zwanych dalej "Utworem",
 - 4.4 streamingu zmontowanego materiału w czasie rzeczywistym za pośrednictwem platformy Zoom lub Microsoft Teams. Decyzję o wyborze podejmie w późniejszym czasie Zamawiający i umożliwi Wykonawcy dostęp do ww. platform celem realizacji wskazanego w zdaniu 1. obowiązku,
 - 4.5 zapewnienie personelu posiadającego kompetencje niezbędne do realizacji powyższych zadań,
 - 4.6 zapewnienie wsparcia technicznego dla Uczestników wydarzeń w postaci wyposażenia ich w mikrofony albo mikroporty,
 - 4.7 zmontowanie wybranej przez Zamawiającego części nagranego materiału i opublikowanie za pośrednictwem usługi YouTube, na dedykowanym wydarzeniu profilu utworzonym w tym celu przez Zamawiającego,
 - 4.8 zapewnienie oprawy graficznej zmotoryzowanych nagrań poprzez zamieszczenia prostych belek graficznych z imieniem i nazwiskiem danego mówcy Uczestnika, przy czym w oprawie graficznej mają być zawarte obligatoryjne oznakowania dotyczące Funduszy Europejskich (https://www.power.gov.pl/strony/o-









- programie/promocja/zasady-promocji-i-oznakowania-projektow-w-programie/), celem realizacji obowiązku informacyjnego i promocyjnego spoczywającego na Zamawiającym,
- 4.9 przeniesienie na rzecz Zamawiającego autorskich praw majątkowych do Utworów na polach eksploatacji wskazanych w § 8 ust. 2 umowy,
- 4.10 udział Wykonawcy w wizji lokalnej odbywającej się głównej Sali wykładowej, w terminie uprzednio uzgodnionym z Zamawiającym (w dniu 24 czerwca albo 26 czerwca 2022 r.), w celu dokonania rozeznania technicznego dotyczącego zasobu sprzętowego.
- 5. Wykonawca po zakończeniu wykonania umowy, Wykonawca jest zobowiązany do usunięcia wszelkich kopii nagrań, w szczególności w postaci plików elektronicznych, z komputerów, dysków lub serwerów, z których korzysta. Zabronione jest jakiekolwiek korzystanie, przechowywanie lub rozpowszechnianie publikacji poza zakresem objętym zamówieniem
- 6. Zamawiający zobowiązuje się współpracować z Wykonawcą przy wykonaniu umowy w celu należytej realizacji zamówienia, w szczególności:
 - 6.1 dokonana rejestracji Uczestników wydarzenia, a następnie przekazanie ich imienia i nazwiska, celem umożliwienia Wykonawcy przygotowania oprawy graficznej zmotoryzowanych nagrań,
 - 6.2 uzyskanie zgody na utrwalenie i wykorzystanie wizerunków Uczestników wydarzeń, celem ich udostępnienia w sieci Internet, to jest w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym,
 - 6.3 udostępnienia zasobu sprzętowego Wykonawcy zainstalowanego na głównej Sali wykładowej WZiKS UJ, gdzie będzie rejestrowana całość wydarzenia dla Neuro-EEML oraz część wydarzenia dla BNNI, umożliwiającego podłączenie wyjścia na potrzeby streamingu audio na miejscu wydarzenia, połączenie sieciowe Ethernet na scenie z dostępem do Internetu 100Mbps oraz kamerę śledzącą obraz z której jest dostępny poprzez port HDMI na scenie,
 - 6.4 umożliwienia Wykonawcy dostępu do platform YouTube, MS Teams, bądź Zoom, w celu prowadzenia streamingu zmontowanego materiału w czasie rzeczywistym za pośrednictwem ww. platform,
 - 6.5 zapłaty wynagrodzenia w wysokości ustalonej w § 4 ust. 2 umowy za należyte wykonanie przedmiotu umowy.
- 7. Przedmiot umowy jest realizowany w ramach zamówienia w związku z projektem pod nazwą "ML2Mind: drom machine learning to mind understanding", finansowanym w ramach Programu SPINAKER intensywne międzynarodowe programy kształcenia na podstawie umowy nr PPI/SPI/2020/1/00059, ze środków Środki na pokrycie wynagrodzenia dla Wykonawcy pochodzą z Narodowej Agencji Wymiany Akademickiej.
- 9. Przedmiot umowy będzie realizowany przez Wykonawcę siłami własnymi / albo przy pomocy podwykonawców.
- 10. Zlecenie wykonania części przedmiotu umowy podwykonawcom nie zmienia zobowiązania Wykonawcy względem Zamawiającego za należyte wykonanie tej części.
- 11. Wykonawca jest odpowiedzialny za działania, uchybienia i zaniedbania podwykonawców w takim samym stopniu, jak za działania, uchybienia i zaniedbania własne.









12. Wykonawca ponosi odpowiedzialność materialną i prawną za powstałe u Zamawiającego, jak i osób trzecich, szkody powstałe w związku z wykonywaniem niniejszej umowy, niezależnie od tego, czy szkoda powstała z winy Wykonawcy.

§ 2 Oświadczenia Stron umowy

- 1. Wykonawca w ramach realizacji umowy zobowiązuje się do terminowego wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie ze specyfikacją przedstawioną przez Zamawiającego.
- 2. Wykonawca oświadcza, że:
 - 2.1 posiada należyte kwalifikacje do realizacji Umowy i zobowiązuje się wykonać ją z najwyższą starannością, uwzględniając zawodowy charakter prowadzonej przez niego działalności,
 - 2.2 dysponuje zasobami odpowiednimi do realizacji zamówienia.
- Potwierdzeniem wykonania umowy będzie podpisany bez zastrzeżeń przez upoważnionego przedstawiciela Zamawiającego protokół odbioru umowy, którego wzór stanowiący Załącznik nr 1 do niniejszej Umowy.

§ 3 Termin

Wykonawca zapewni usługi wskazane w § 1 ust. 2 niniejszej umowy w następującym terminie: Część I EEML-Neuro w terminie od dnia 26 czerwca 2022 r. do dnia 2 lipca 2022 r. Część II BNNI w terminie od dnia 3 lipca 2022 r. do dnia 8 lipca 2022 r.

§ 4 Rozliczenie między Stronami

- 1. Wysokość wynagrodzenia przysługującego Wykonawcy za wykonanie przedmiotu umowy ustalona została na podstawie oferty Wykonawcy.
- - dotyczy Wykonawcy prowadzącego działalność gospodarczą

Zamawiający zastrzega, że od wskazanej powyżej kwoty wynagrodzenia potrąci kwotę stanowiącą wszelkie świadczenia, które powstaną po stronie Zamawiającego, w szczególności ewentualną zaliczkę na należny podatek dochodowy oraz narzuty powstałe po stronie Zamawiającego i Wykonawcy.

- dotyczy Wykonawcy nieprowadzącego działalności gospodarczej
- 3. Łączne wynagrodzenie wskazane w ust. 2 powyżej obejmuje całość zlecenia przez Wykonawcę na podstawie niniejszej umowy, szczegółowo opisanych w § 1 ust. 2, 3, 4 i 5 umowy oraz w Zapytaniu Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego









ofertowym.

- 4. Wynagrodzenie, zostanie zapłacone przez Zamawiającego sukcesywnie na podstawie jednej / jednego faktury / rachunku wystawionych / ego przez Wykonawcę, pod warunkiem uprzedniego dostarczenia Zamawiającemu przedmiotu zamówienia zgodnie z harmonogramem oraz po podpisaniu przez Strony umowy oświadczenia stanowiącego potwierdzenie wykonania przedmiotu umowy, zawartego w Załączniku nr 1 do umowy.
- 5. Za dzień odbioru przedmiotu umowy Strony uważać będą dzień faktycznej realizacji przez Wykonawcę czynności składających się na cały przedmiot zamówienia, który zostanie odnotowany w protokole.
- 6. Podpisanie protokołu nie wyłącza dochodzenia przez Zamawiającego roszczeń z tytułu nienależytego wykonania umowy, w szczególności w przypadku wykrycia wad przedmiotu umowy przez Zamawiającego po dokonaniu odbiorze.
- 7. Zapłata zostanie dokonana w terminie do 30 dni, licząc od daty doręczenia Zamawiającemu prawidłowo wystawionej / wystawionego faktury / rachunku wraz z podpisanym protokołem odbioru częściowego, przelewem na konto Wykonawcy wskazane na fakturze / rachunku.
- 8. Wynagrodzenie przysługujące Wykonawcy jest płatne przelewem z rachunku Zamawiającego, na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany w fakturze, z zastrzeżeniem ust. 16 oraz 17 poniżej.
 - 9. Faktura winna być wystawiana w następujący sposó:

Uniwersytet Jagielloński, ul. Gołębia 24, 31-007 Kraków, NIP: 675-000-22-36, REGON: 000001270

i opatrzona dopiskiem, dla jakiej Jednostki Zamawiającego zamówienie zrealizowano.

- 10. Zamawiający oświadcza, że jest podatnikiem podatku od towarów i usług (VAT) i posiada numer identyfikacyjny (NIP): 675-000-22-36.
- 11. Wykonawca oświadcza, że jest podatnikiem podatku od towarów i usług (VAT) i posiada numer identyfikacyjny (NIP):
- 12. W przypadku wystawiania ustrukturyzowanych faktur elektronicznych w rozumieniu art. 6 ust. 1 ustawy z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym (t. j. Dz. U. 2020 poz. 1666 ze zm.) za pośrednictwem Platformy Elektronicznego Fakturowania dostępnej pod adresem: https://efaktura.gov.pl/, w polu "referencja", Wykonawca wpisze adres e-mail wskazany w treści § 7 ust. 1 umowy.
- 13. Miejscem zapłaty jest bank Zamawiającego, zaś za dzień zapłaty wynagrodzenia uważany będzie dzień obciążenia rachunku Zamawiającego pod rygorem nieważności.
- 14. Wykonawcy nie przysługuje prawo przenoszenia, cesji, przekazu, zastawienia na podmioty trzecie swych praw, wierzytelności i zobowiązań wynikających z niniejszej Umowy, bez uprzedniej, pisemnej zgody Zamawiającego.
- 15. Wykonawca zobowiązany jest do wskazania na fakturze numeru rachunku rozliczeniowego, który został ujawniony w wykazie podmiotów zarejestrowanych jako podatnicy VAT, niezarejestrowanych oraz wykreślonych i przywróconych do rejestru VAT prowadzonym przez Szefa Krajowej Administracji Skarbowej (tzw. "Biała lista" art. 96b ust. 1 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług t. j. Dz. U. 2022 poz. 931 ze zm.).
- 16. Wykonawca potwierdza, iż ujawniony na fakturze bankowy rachunek rozliczeniowy służy mu dla celów rozliczeń z tytułu prowadzonej przez niego działalności gospodarczej, dla którego prowadzony jest rachunek VAT.
- 17. W razie braku ujawnienia bankowego rachunku rozliczeniowego Wykonawcy na "Białej liście"









Zamawiający będzie uprawniony do zapłaty wynagrodzenia na rachunek wskazany w fakturze Wykonawcy przy zastosowaniu mechanizmu podzielonej płatności albo do zawiadomienia właściwego naczelnika urzędu skarbowego przy dokonywaniu pierwszej zapłaty wynagrodzenia przelewem na rachunek wskazany w tej fakturze.

- 18. Zamawiający w przypadku, gdy Wykonawca jest zarejestrowany jako czynny podatnik podatku od towarów i usług może dokonać płatności wynagrodzenia z zastosowaniem mechanizmu podzielonej płatności, to jest w sposób wskazany w art. 108a ust. 2 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (t. j. Dz. U. 2022 poz. 931 ze zm.). Postanowień zdania 1. nie stosuje się, gdy przedmiot umowy stanowi czynność zwolnioną z podatku VAT albo jest on objęty 0% stawką podatku VAT.
- 19. Wykonawca, który jest zarejestrowany jako czynny podatnik podatku od towarów i usług, oświadcza, że z tytułu transakcji będących Przedmiotem Umowy wykona prawidłowo zobowiązania podatkowe, w szczególności prawidłowo określi stawki podatku od towarów i usług oraz wpłaci na rachunek urzędu skarbowego kwotę podatku od towarów i usług przypadającą na te transakcje. W przypadku uznania przez administrację podatkową, że z tytułu przedmiotowych transakcji Wykonawca/Zamawiający nie wykonał prawidłowo zobowiązań podatkowych, Wykonawca zobowiązuje się do poniesienia obciążeń nałożonych na Zamawiającego przez administrację podatkową.
- 20. Wykonawca potwierdza, iż ujawniony na fakturze bankowy rachunek rozliczeniowy służy mu dla celów rozliczeń z tytułu prowadzonej przez niego działalności gospodarczej, dla którego prowadzony jest rachunek VAT.
- 21. W czasie obowiązywania zawartej z wyłonionym Wykonawcą umowy wysokość maksymalnego wynagrodzenia należnego Wykonawcy, ustalonego w ust. 2 powyżej, może ulec zmianie w drodze pisemnego aneksu w przypadku ustawowej zmiany stawki podatku od towarów i usług VAT do poszczególnych wykonanych usług stanowiących przedmiot umowy, które zostały zrealizowane po dniu wejścia w życie przepisów dokonujących zmiany stawki podatku VAT odpowiednio do tej zmiany.

§ 5 Karv umowne

- 1. Strony zastrzegają sobie prawo do dochodzenia kar umownych za niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązań z wynikających umowy.
- 2. Wykonawca, za wyjątkiem, gdy postawę naliczenia kar umownych stanowią jego zachowania niezwiązane bezpośrednio lub pośrednio z przedmiotem umowy lub jej prawidłowym wykonaniem, oraz z zastrzeżeniem ust. 5 niniejszego paragrafu umowy, zapłaci Zamawiającemu karę umowną w poniższej wysokości w przypadku:
 - 2.1.odstąpienia od niniejszej umowy przez Zamawiającego z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy w wysokości 10% łącznego maksymalnego wynagrodzenia brutto ustalonego w § 4 ust. 2 umowy,
 - 2.2.niewykonania lub nienależytego wykonania umowy w wysokości 5% łącznego maksymalnego wynagrodzenia brutto ustalonego w § 4 ust. 2 umowy, przy czym nienależyte wykonanie umowy to jej realizacja, która pozostaje w sprzeczności z zapisami. Zapytania ofertowego, umowy lub oferta Wykonawcy, w szczególności wadliwe świadczenie usług gastronomicznych (tj.









posługiwanie się niesprawnym sprzętem skutkującym niemożność dokonywania nagrań i streamingu AV wydarzenia lub dokonanie nagrań lub streamingu AV o złej jakości, bądź skierowanie osób do nieposiadających odpowiedniego doświadczenia i kompetencji do należytej realizacji usług objętych niniejszą umową zgodnie z wymaganiami Zamawiającego, naruszenie zasad realizacji zamówienia, o których mowa w § 1 ust. 1, 2, 3, 4 i 5 niniejszej umowy etc.),

2.3. zwłoki w wykonaniu przedmiotu umowy w wysokości 0,5% łącznego maksymalnego wynagrodzenia brutto ustalonego w § 4 ust. 2 umowy za każdy dzień zwłoki licząc od dnia następnego w stosunku do terminu zakończenia realizacji przedmiotu umowy, określonego w § 3 umowy, jednak nie więcej niż 20% łącznego maksymalnego wynagrodzenia brutto ustalonego w § 4 ust. 2 umowy,

przy czym łączna maksymalna wysokość kar umownych ze wszystkich tytułów wskazanych powyżej nie może przekroczyć 50% wynagrodzenia brutto ustalonego w § 4 ust. 2 umowy.

- 3. Zamawiający zapłaci Wykonawcy karę umowną w przydatku odstąpienia od niniejszej umowy przez Wykonawcę z przyczyn leżących wyłącznie po stronie Zamawiającego w wysokości 10% łącznego maksymalnego wynagrodzenia brutto ustalonego w § 4 ust. 2 umowy.
- 4. Zamawiający zastrzega sobie prawo potrącenia ewentualnych kar umownych z należnej faktury / rachunku lub innych ewentualnych wierzytelności Wykonawcy wobec Zamawiającego, na co Wykonawca wyraża zgodę.
- 5. Jeżeli zastrzeżona w niniejszej umowie kara umowna nie pokrywa poniesionej szkody, Strona, która poniosła szkodę może dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowania uzupełniającego, przy kary umowne wskazane w ust. 2 i 3 powyżej mają charakter zaliczalny na poczet dochodzonego daną Stronę umowy odszkodowania uzupełniającego.
- 6. Roszczenie o zapłatę kar umownych staje się wymagalne począwszy od dnia następnego po dniu, w którym miały miejsce okoliczności faktyczne określone w niniejszej umowie stanowiące podstawę do ich naliczenia.
- 7. Zapłata kar umownych nie zwalnia Wykonawcy od obowiązku wykonania umowy

§ 6 Odstąpienie od umowy

- 1. Oprócz przypadków wymienionych w umowie i Kodeksie cywilnym, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie nie później niż 30 dni od dnia powzięcia wiadomości o zaistniałych poniższych okolicznościach:
- 1.1. Wykonawca na skutek swojej niewypłacalności nie wykonuje zobowiązań pieniężnych przez okres co najmniej 3 miesięcy,
- 1.2. zostanie podjęta likwidacja Wykonawcy lub nastąpi rozwiązanie Wykonawcy bez przeprowadzenia likwidacji, bądź nastąpi zakończenie prowadzenia działalności gospodarczej przez Wykonawcę bądź wykreślenie Wykonawcy jako przedsiębiorcy z CEIDG albo śmierć Wykonawcy będącego osobą fizyczną,
- 1.3. został wydany nakaz zajęcia majątku Wykonawcy w stopniu umożliwiającym wykonanie umowy,
- 1.4. Wykonawca utracił uprawnienia do świadczenia usług gastronomicznych objętych przedmiotem niniejszej umowy,
- 1.5. Wykonawca bez uzasadnionego powodu nie rozpocznie bądź zaniecha dalszej realizacji przedmiotu umowy prze kolejne 2 dni,









- 1.6. Wykonawca realizuje umowę niezgodnie z jej zapisami lub złożoną ofertą,
- 1.7. w przypadku zaistnienia okoliczności wskazanych w § 7 ust. 4 umowy.
- 2. Ponadto w razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy lub dalsze wykonywanie umowy może zagrozić istotnemu interesowi bezpieczeństwa państwa lub bezpieczeństwu publicznemu, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.
- 3. Niezależnie od postanowień ust. 1 i 2 powyżej, Zamawiającemu przysługuje także prawo odstąpienia od niniejszej umowy w terminie 12 miesięcy liczonym od dnia, w którym Zamawiający dowiedział się o istnieniu wady prawnej Utworu, a jeżeli dowiedział się on o istnieniu wady dopiero na skutek powództwa osoby trzeciej od dnia, w którym orzeczenie wydane w sporze z osobą trzecią stało się prawomocne.
- 4. Wykonawcy nie przysługuje odszkodowanie z tytułu odstąpienia przez Zamawiającego od umowy na podstawie ust. 1, 2 oraz 3 powyżej lub z powodu okoliczności leżących po stronie Wykonawcy.
- 5. W przypadkach określonych w ust. 2 powyżej, Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu należytego wykonania części przedmiotu umowy realizowanego od dnia podpisania umowy do dnia zawiadomienia o odstąpieniu przez Zamawiającego.
- 6. Odstąpienie od umowy powinno nastąpić w formie pisemnej pod rygorem nieważności takiego oświadczenia i powinno zawierać uzasadnienie.
- 7. W przypadku zaistnienia przesłanek odstąpienia od umowy, Zamawiający jest uprawniony do odstąpienia częściowego lub całkowitego. Zamawiający jest uprawniony do korzystania z tej części umowy, której odstąpienia nie dotyczy. W takiej sytuacji Wykonawca jest uprawniony do wynagrodzenia w części, której odstąpienie nie dotyczy.

§ 7 Przedstawiciele Stron

- 2. W przypadku, gdy niniejsza Umowa wymaga dokonania uzgodnień pomiędzy Stronami, przyjmuje się, że do dokonania uzgodnień upoważnieni są ww. przedstawiciele Stron. Wszelka korespondencja wysyłana za pośrednictwem poczty elektronicznej powinna być kierowana na wskazane w powyższym ustępie adresy e-mail.
- 3. Uniwersytet Jagielloński w Krakowie, jako administrator danych osobowych Uczestników wydarzenia, powierza Wykonawcy, jako Podmiotowi przetwarzającemu, na podstawie niniejszej umowy, w trybie art. 28 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady UE 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. U. UE L 2016 Nr 119, str. 1), dane osobowe do przetwarzania, na zasadach i w celu poprawnego wykonania niniejszej umowy, na czas jej trwania. Warunki powierzenia przetwarzania danych osobowych określa Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych zawarta w Załączniku nr 2 do niniejszej umowy oraz zobowiązuje się przekazać niezwłocznie wszystkim osobom zaangażowanym w realizację Umowy po jej stronie, których dane udostępniła drugiej Stronie treść klauzuli informacyjnej.









4. Zamawiający odstąpi od niniejszej umowy, w przypadku naruszenia przez Wykonawcę warunków powierzenia przetwarzania danych osobowych Uczestników, skutkującego rozwiązaniem zasad (umowy) powierzenia przetwarzania danych stanowiących Załącznik nr 2 do niniejszej Umowy.

§ 8 Prawa autorskie majatkowe

- 1. Wykonawca oświadcza, że:
 - 1.1. przysługują mu pełne autorskie prawa majątkowe do Utworów, w tym prawo do przeniesienia prawa do wykonywania praw zależnych do Utworów oraz zezwalania na wykonywanie ww. praw,
 - 1.2. stworzenie Utworów nie narusza majątkowych i osobistych praw osób trzecich w rozumieniu prawa autorskiego i praw pokrewnych oraz innych ustaw, nie stanowi opracowania cudzego utworu,
 - 1.3. Utwory są wolne od wad fizycznych i prawnych,
 - 1.4. ma wiedzę i doświadczenie konieczne do prawidłowej realizacji Umowy,
 - 1.5. Jeśli Utwory zostały wykonane na zlecenie Wykonawcy przez osobę współpracującą z Wykonawcą na podstawie umowy innej niż umowa o pracę, Wykonawca zadbał o zawarcie z ww. osobą stosownej umowy o przeniesienie majątkowych praw autorskich w zakresie niezbędnym do realizacji niniejszej umowy; jeśli Utwory zostały wykonane przez osobę zatrudnioną przez Wykonawcę, wówczas majątkowe prawa autorskie do Utworów zostały nabyte przez Wykonawcę z chwilą przyjęcia utworu zgodnie z art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych i tak powstałe utwory wchodzą w zakres przeniesienia przez Wykonawcę praw na Zamawiającego zgodnie z ust. 2 i 3 poniżej.
- 2. Z chwilą przyjęcia Utworów przez Zamawiającego Wykonawca przenosi na Zamawiającego wszystkie majątkowe prawa autorskie do Utworów w zakresie następujących pól eksploatacji:
 - 2.1 wytwarzanie przyużyciu wszelkich technik, a w szczególności na wszelkich nośnikach danych, na nośnikach drukarskich, plastycznych, fotograficznych, elektronicznych i audiowizualnych, w tym techniką drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego na nośnikach magnetycznych, na płytach CD-ROM i DVD, wszelkiego formatu i rodzaju, oraz techniką cyfrowa;
 - 2.2 zwielokrotnianie przy użyciu wszelkich technik, a w szczególności na nośnikach magnetycznych, na płytach CD-ROM i DVD, wszelkiego formatu i rodzaju, na dyskach optycznych i magnetooptycznych oraz drukiem;
 - 2.3 rozpowszechnienia i korzystania ze zwielokrotnionego Utworu bez ograniczeń, w tym rozpowszechnienie Utworu w całości lub w dowolnych fragmentach dowolną techniką (w tym m.in. drukarską, reprograficzną, techniką cyfrową, zapisu magnetycznego, zapisu elektronicznego, zapisu dźwiękowego i obrazu) na wszelkich znanych nośnikach (w tym m.in. informatycznych, cyfrowych, elektronicznych i poligraficznych oraz we wszelkich systemach informatycznych, szczególnie typu Internet), we wszelkich prezentacjach, w tym popularyzujących naukę, na wszelkich pokazach;
 - 2.4 utrwalenie Utworu w pamięci komputera oraz na wszelkich innych nośnikach danych i archiwizacja tego Utworu;
 - 2.5 wprowadzanie do obrotu, w tym przez sieć Internet;
 - 2.6 użyczenie, najem, publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie;









- 2.7 nadawanie i reemitowanie, w tym nadawanie analogowe oraz cyfrowe wizji i/lub fonii, reemitowanie (w jakimkolwiek systemie, formacie lub technologii) przewodowe oraz bezprzewodowe przez stację naziemną m.in. za pośrednictwem jakichkolwiek sieci;
- 2.8 publiczne odtwarzanie (m.in. za pomocą dowolnych urządzeń analogowych i/lub cyfrowych posiadających w szczególności funkcje przechowywania i odczytywania plików audio i/lub video np. komputerów, odbiorników radiowych lub telewizyjnych, projektorów, telefonów stacjonarnych lub komórkowych, odtwarzaczy MP3, iPod, iPhone itp.);
- 2.9 publiczne udostępnienie Utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym, w tym w Internecie, Intranecie, we wszelkich portalach społecznościowych typu Facebook, Twitter, Instagram, we wszelkich kanałach informacyjnych Zamawiającego, na Youtube i innych tego typu serwisach;
- 2.10 możliwość umieszczenia Utworu lub jego fragmentów na nośnikach reklamy zewnętrznej;
- 2.11 udostępnianie i rozpowszechnianie Utworu lub jego fragmentów w celu promocji i reklamy, w szczególności w programach Google, typu Google Play;
- 2.12 korzystanie ze zwielokrotnionego Utworu dla celów informacyjnych, dokumentacyjnych, promocyjnych i reklamowych;
- 2.13 możliwość przesyłania we wszelkiej korespondencji, w tym w wersji elektronicznej i papierowej;
- 2.14 możliwość rejestracji całości lub części Utworu w charakterze znaku towarowego we właściwym urzędzie ds. ochrony własności intelektualnej.
- 3. Wykonawca z chwilą przyjęcia Utworów przenosi na Zamawiającemu prawo do wykonywania praw zależnych oraz zezwalania na wykonywanie ww. w zakresie wszelkich opracowań Utworów na wszystkich polach eksploatacji wymienionych w ust. 2 niniejszego paragrafu oraz na dalsze przenoszenie przez Zamawiającego tych praw na podmioty trzecie. Wykonawca zezwala na dokonanie przez Zamawiającego wszelkich zmian i modyfikacji w Utworach oraz w ich pojedynczych elementach i w tym zakresie zobowiązuje się nie korzystać z przysługujących mu autorskich praw osobistych do Utworów, a w szczególności zobowiązuje się nie korzystać z prawa do nienaruszalności i integralności treści i formy Utworów oraz ich rzetelnego wykorzystania, a także prawa nadzoru nad korzystaniem z Utworów.
- 4. Skutek rozporządzający przeniesienia autorskich praw majątkowych nastąpi z chwilą przyjęcia Utworów przez Zamawiającego. Z chwilą przyjęcia Utworów Zamawiający nabywa prawo własności nośników, na których zostały one utrwalone.
- 5. W przypadku zaistnienia konieczności rozszerzenia zakresu pól eksploatacji Utworów o pola eksploatacji niewymienione w Umowie, Strony w odrębnej umowie uregulują warunki przeniesienia autorskich praw majątkowych na niewymienione w niniejszej Umowie pola eksploatacji. Zamawiającemu będzie przysługiwało prawo pierwszeństwa w nabyciu praw do eksploatacji Utworów na niewymienionych w Umowie polach eksploatacji.
- 6. Przeniesienie autorskich praw majątkowych na rzecz Zamawiającego na polach eksploatacji, wskazanych w ust. 2, jak również praw zależnych, o których mowa w ust. 3, zostaje dokonane w ramach wynagrodzenia Wykonawcy, które otrzyma z tytułu wykonania niniejszej umowy i obejmuje także wynagrodzenie za przeniesienie własności wydanych egzemplarzy i nośników Utworów, wynagrodzenie za wyrażenie wszelkich zgód, o których mowa w niniejszym paragrafie.









- 7. Jeżeli jakakolwiek osoba trzecia dochodzić będzie jakichkolwiek roszczeń w związku z rozporządzaniem lub korzystaniem przez Zamawiającego z Utworów bądź jakiegokolwiek opracowania Utworów, Wykonawca zobowiązany jest:
 - 7.1. do podjęcia na własny koszt wszelkich działań w celu ochrony interesów Zamawiającego, w szczególności w celu wykazania bezpodstawności dochodzonych przez osobę trzecią roszczeń.
 - 7.2. w przypadku dochodzenia na drodze sądowej przez osoby trzecie roszczeń wynikających z tytułu naruszenia ich praw przeciwko Zamawiającemu Wykonawca jest zobowiązany do przystąpienia w procesie do Zamawiającego i podjęcia wszelkich czynności w celu jego zwolnienia od udziału w sprawie.
 - 7.3.w przypadku zasądzenia od Zamawiającego jakichkolwiek kwot do zwrotu przez Zamawiającego, całości zasądzonych bądź pokrytych przez Zamawiającego roszczeń oraz wszelkich wydatków i opłat, w tym ewentualnych kosztów procesu i obsługi prawnej Wykonawca zobowiązuje się pokryć koszty na pierwsze żądanie.
- 8. Jeżeli Utwór ma wady prawne lub z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy nastąpią zdarzenia, o których mowa w ust. 7 powyżej, uniemożliwiające korzystanie z Utworu i z przysługujących Zamawiającemu praw, Wykonawca zobowiązany jest do dostarczenia terminie pięciu dni roboczych od dnia zgłoszenia Wykonawcy przez Zamawiającego wad prawnych lub zaistnienia zdarzeń, o których mowa powyżej, wersji Utworu wolnej od wad, spełniającej wymagania określone w Umowie oraz Zapytaniu ofertowym, a także naprawienia szkód powstałych z tego tytułu po stronie Zamawiającego.
- 9. Wynagrodzenie określone w § 4 ust. 2 umowy obejmuje także wynagrodzenie za przeniesienie autorskich praw majątkowych wraz z prawem do wykonywania praw zależnych oraz prawem do wyrażania zgody na wykonywanie praw zależnych na wszystkich polach eksploatacji wskazanych w ust. 2 powyżej, przeniesienie własności wydanego egzemplarza i nośnika Utworów, wynagrodzenie za zezwolenie na korzystanie z Utworów oraz Utworów zależnych na każdym z pól eksploatacji wymienionych w ust. 2 niniejszego paragrafu Umowy.
- 10. Ponadto w przypadku stwierdzenia przez sąd w wydanym prawomocnym wyroku, że przedmiot umowy lub jego część ma wady prawne, Zamawiający może od umowy odstąpić i żądać naprawienia poniesionej rzeczywistej szkody.
- 11. Do zasad odpowiedzialności Wykonawcy za wady prawne przedmiotu umowy lub jego części, w zakresie nieuregulowanym postanowieniami niniejszego paragrafu umowy stosuje się art. 55 ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (t. j. Dz. U. 2021 poz. 1062 ze zm.) oraz Działu II Tytułu XI Księgi III ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (t. j. Dz. U. 2020 poz. 1740 ze zm.).
- 12. Wykonawca zobowiązuje się, że nie będzie wykonywać autorskich praw osobistych do Utworów, w zakresie nienaruszalności treści i formy Utworów, ich wykorzystania oraz w zakresie nadzoru nad sposobem korzystania z Utworów, oraz decydowania o pierwszym udostępnieniu Utworów publiczności, w stosunku do Zamawiającego, jego następców prawnych, licencjobiorców oraz każdoczasowego uprawnionego do autorskich praw majątkowych do Utworów.
- 13. Wykonawca zobowiązuje się do nierejestrowania jako znaków towarowych, w imieniu własnym lub na rzecz innych podmiotów, utworów graficznych, słownych lub audiowizualnych stanowiących elementy Utworu objętego Umową.
- 14. Wszelkie uprawnienia do ww. Utworu określone w niniejszej umowie są nieograniczone przedmiotowo, czasowo oraz terytorialnie, w tym w zakresie strefy językowej lub geograficznej.









§ 9 Siła wyższa

- 1. Przez siłę wyższą, rozumie się zdarzenie niezależne od Wykonawcy, nie wynikające z jego i jego podwykonawców problemów organizacyjnych, którego wystąpienia lub skutków nie mógł przewidzieć lub któremu nie mógł zapobiec, ani któremu nie mógł przeciwdziałać, a które uniemożliwiają Wykonawcy wykonanie w części lub w całości jego zobowiązania wynikającego z niniejszej umowy albo mającej bezpośredni wpływ na terminowość i sposób wykonywanych umowy. Strony za okoliczności siły wyższej uznają w szczególności: ogłoszone stany klęski żywiołowej, w tym powódź i trzęsienie ziemi, upadek statku powietrznego, strajki generalne lub lokalne, działania wojenne lub ogłoszenie stanu wojennego, atak terrorystyczny, ogłoszone stany wyjątkowe, ogłoszone stany zagrożenia epidemicznego, ogłoszone stany epidemii, w tym również ogłoszony stan epidemii COVID-19.
- 2. Jeżeli wskutek okoliczności siły wyższej Stronanie będzie mogła wykonywać swoich obowiązków umownych w całości lub w części, niezwłocznie powiadomi o tym drugą stronę. W takim przypadku Strony uzgodnią sposób i zasady dalszego wykonywania umowy, czasowo zawieszą jej realizację, lub umowa zostanie rozwiązana.
- 3. Bieg terminów określonych w niniejszej umowie może ulec zawieszeniu przez czas trwania przeszkody spowodowanej siłą wyższą.

§ 10

Postanowienia końcowe

- 1. Wszelkie uzupełnienia i zmiany niniejszej Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności, przy czym Strony przewidują możliwość wprowadzenia zmian postanowień zawartej Umowy w stosunku do treści przedłożonej w niniejszym postępowaniu oferty, przy zachowaniu niezmiennej ceny, w szczególności w przypadku: zmiany (wydłużenie, skrócenie, ustalenie nowego) terminu (terminu początkowego, końcowego lub terminów pośrednich) lub wprowadzenia terminu cząstkowego lub pośredniego lub wprowadzenia przerwy w realizacji lub etapu/ów realizacji lub zmiany sposobu realizacji zamówienia bez zmian lub łącznie ze zmianą sposobu płatności wynagrodzenia fakturami częściowymi, kluczowych zmian w harmonogramie projektu mających na celu zapewnienie prawidłowej realizacji projektu ze względu na: przyczyny leżące po stronie Zamawiającego, dotyczące w szczególności braku środków przeznaczonych na realizację zamówienia (np. cofnięcie / wstrzymanie wynikające z decyzji organów władzy publicznej), przyczyny związane z epidemią choroby zakaźnej oraz inne niezawinione przez Strony przyczyny, w tym spowodowane przez siłę wyższą w rozumieniu § 9 Umowy.
- 2. Zmiany niedotyczące postanowień umownych np. gdy z przyczyn organizacyjnych konieczna będzie zmiana danych teleadresowych określonych w umowie, gdy zmianie ulegnie numer konta bankowego jednej ze Stron, nastąpią poprzez przekazanie pisemnego oświadczenie Strony, której te zmiany dotyczą, drugiej Stronie.
- 3. Strony zobowiązują się do każdorazowego powiadamiania listem poleconym o zmianie adresu swojej siedziby, pod rygorem uznania za skutecznie doręczoną korespondencję wysłaną pod dotychczas znany adres.
- 4. Ewentualna nieważność jednego lub kilku postanowień niniejszej Umowy nie wpływa na ważność Umowy w całości. W takim przypadku Strony zastępują nieważne postanowienie postanowieniem zgodnym z celem i innymi postanowieniami Umowy.









- 5. W przypadku zaistnienia pomiędzy stronami sporu, wynikającego z umowy lub pozostającego w związku z umową, strony zobowiązują się do podjęcia próby jego rozwiązania w drodze mediacji prowadzonej przez Mediatorów Stałych Sądu Polubownego przy Prokuratorii Generalnej RP ², zgodnie z Regulaminem tego Sądu, a dopiero w przypadku braku zawarcia ugody przed Mediatorem Stałym Sądu Polubownego przy Prokuratorii Generalnej RP, spór będzie poddany rozstrzygnięciu przez sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.
- 6. We wszystkich sprawach nieuregulowanych umową mają zastosowanie odpowiednie przepisy prawa, a w tym Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady UE 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. U. UE L 2016 Nr 119, str. 1), ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (t. j. Dz. U. 2019 poz. 1781 ze zm.), ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (t. j. Dz.U. 2021 poz. 1062 ze zm.) oraz przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (t. j. Dz.U. 2020 poz. 1740 ze zm.).
- 7. Niniejszą umowę sporządzono pisemnie na zasadach określonych w art. 78 i 78 i Kodeksu cywilnego tj. poprzez opatrzenie przez upoważnionych przedstawicieli obu Stron podpisami kwalifikowanymi lub podpisami własnoręcznymi w dwóch (2) jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym (1) dla każdej ze Stron, z zastrzeżeniem ust. 8.
- 8. Strony zgodnie oświadczają, że w przypadku zawarcia niniejszej umowy w formie elektronicznej za pomocą kwalifikowanego podpisu elektronicznego, będącej zgodnie z art. 78 ¹ KC równoważną w stosunku do zwykłej formy pisemnej, powstały w ten sposób dokument elektroniczny stanowi poświadczenie, iż Strony zgodnie złożyły oświadczenia woli w nim zawarte, zaś datą zawarcia jest dzień złożenia ostatniego (późniejszego) oświadczenia woli o jej zawarciu przez umocowanych przedstawicieli każdej ze Stron.

Załączniki do umowy:

Załącznik nr–1 - Protokół odbioru – wzór, Załącznik nr 2 – Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych.

Zamawiający:	Wykonawca
--------------	-----------

² Sąd Polubowny przy Prokuratorii Generalnej RP – adres strony www https://sp.prokuratoria.gov.pl/









Załącznik nr 1 do umowy – protokół odbioru przedmiotu zamówienia

Kraków, dnia	
Protokół odbioru przedm polegającego na zapewnieniu us	•
W dniu	
Zgodnie z Umową odbiór przedmiotu zamówienia powinie Odbiór przedmiotu zamówienia został dokonany w dniu: . Odbiór przedmiotu zamówienia został dokonany w termin BEZ UWAG I ZASTRZEŻEŃ / UWAGI I ZASTRZEŻEŃ	ie/nie został wykonany w terminie*
Wykonawca	Zamawiający

Załącznik nr 2 do Umowy









UMOWA POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

nr 2022 r.

(dalej: "Umowa Powierzenia")

zawarta w dniu	
Uniwersytetem Jagiellońskim w Krakowie z siedzibą przy ul. Golębiej	24,31-007 Kraków,
NIP: 675-000-22-36, REGON: 000001270,	
reprezentowanym przez dz	ziałającego na podstawie
pełnomocnictwa Rektora UJ z dnia nr nr	••••••
przy kontrasygnacie finansowej Kwestora UJ lub Zastępcy Kwestora	U J
zwanym dalej "Zamawiającym"	
a, wpisanym do Krajowego Rejestru Sądowego, pod numerem wpisu:, NIP:, REGON: zakładowego, PLN, zwanym dalej "Przetwarzającym", rep	, wysokość kapitału
zwanymi dalej łącznie "Stronami"	
o następującej treści:	

§ 1

Powierzenie przetwarzania danych osobowych

- 2. Uniwersytet oświadcza, że w rozumieniu Rozporządzenia jest administratorem zbioru danych osobowych pod nazwą "Uczestnicy wydarzeń związanych z realizacją projektu pn. "*ML2Mind: from machine learning to mind understanding*"", dane zwykłe.
- 3. Uniwersytet powierza Przetwarzającemu dane osobowe z wyżej wymienionego zbioru, w zakresie określonym Umową Powierzenia, i poleca Przetwarzającemu ich przetwarzanie.
- 4. Przetwarzający oświadcza, że profesjonalnie zajmuje się działalnością objętą zakresem Umowy Powierzenia oraz gwarantuje, że ma odpowiednią wiedzę, wiarygodność i zasoby dla jej realizacji.
- 5. W związku z wykonywaniem Umowy Powierzenia żadnej ze Stron nie przysługuje dodatkowe wynagrodzenie.

§ 2 Zakres i cel przetwarzania danych









- 1. Przetwarzający będzie przetwarzał następujące Dane:
- 1) imie,
- 2) nazwisko,
- 3) numer telefonu;
- 4) adres e-mail;
- 5) adres korespondencyjny, o ile dotyczy,
- 6) wizerunek utrwalony na nagraniach z wydarzenia,

zwane dalej "Danymi".

- 2. Powierzone przez Uniwersytet Dane będą przetwarzane przez Przetwarzającego wyłącznie w związku i w celu wykonania Umowy Głównej i w sposób zgodny z Umową Powierzenia.
- 3. Dane będą przetwarzane przez Przetwarzającego przy wykorzystaniu systemów informatycznych lub w wersji tradycyjnej (papierowej), wyłącznie w celu prawidłowej realizacji Umowy Głównej.
- 4. Przetwarzający uprawniony jest do wykonywania na Danych jedynie takich operacji, które są niezbędne do wykonywania Umowy Głównej, tj.:
- 1) przeglądanie,
- 2) przechowywanie,
- 3) zapisywanie.

§ 3

Sposób wykonania Umowy Powierzenia

- 1. Przetwarzający w każdym przypadku będzie dokonywał przetwarzania Danych wyłącznie zgodnie z przepisami prawa, Umową Powierzenia oraz dobrymi praktykami stosowanymi w dziedzinie ochrony danych osobowych. Strony przez przepisy prawa rozumieją wszelkie akty prawa krajowego i europejskiego obowiązujące Uniwersytet i Przetwarzającego teraz lub w przyszłości, z uwzględnieniem ich ewentualnych zmian, które nastąpią w okresie obowiązywania niniejszej Umowy, zwane dalej "Aktami Prawnymi".
- 2. Przetwarzający oświadcza, iż prowadzi rejestr kategorii czynności przetwarzania oraz dysponuje odpowiednimi środkami, w tym należytymi zabezpieczeniami umożliwiającymi przetwarzanie Danych zgodnie z Rozporządzeniem. Przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych Danych, do ich zabezpieczenia poprzez podjęcie środków technicznych i organizacyjnych, o których mowa w art. 32 Rozporządzenia, zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanym z przetwarzaniem Danych, w szczególności wynikającemu z przypadkowego lub niezgodnego z prawem zniszczenia, utraty, modyfikacji, nieuprawnionego ujawnienia lub nieuprawnionego dostępu do Danych przesyłanych, przechowywanych lub w inny sposób przetwarzanych.
- 3. Do przetwarzania Danych Przetwarzający dopuści jedynie osoby, które:
 - 1) zostały przeszkolone przez Przetwarzającego z tematyki ochrony danych osobowych;
 - 2) posiadają indywidualne upoważnienia do przetwarzania Danych nadane przez Przetwarzającego;
 - 3) zobowiązały się w formie pisemnej do przestrzegania zasadochrony danych osobowych, w tym do bezterminowego zachowania poufności treści Danych, jak również sposobów ich zabezpieczania, oraz oświadczyły, iż znają obowiązujące przepisy prawa.

§ 4

Obowiązki Przetwarzającego









- 1. Przetwarzający zobowiązuje się do przetwarzania Danych wyłącznie w celu i w zakresie określonym Umową Powierzenia.
- 2. Przetwarzający będzie prowadził ewidencję osób upoważnionych do przetwarzania Danych, w tym mających dostęp do systemów informatycznych, w których przetwarzane są Dane.
- 3. Przetwarzający zobowiązuje się nie ujawniać osobom nieupoważnionym informacji o Danych, zwłaszcza o środkach ochrony i zabezpieczeniach stosowanych w odniesieniu do Danych przez niego lub Uniwersytet.
- 4. W razie potrzeby Uniwersytet może wydać Przetwarzającemu szczegółowe zalecenia dotyczące przetwarzania Danych zgodnie z Umową Powierzenia, zwłaszcza dotyczące zabezpieczenia Danych, a Przetwarzający zobowiązany jest niezwłocznie zastosować się do zalec eń Uniwersytetu.
- 5. W miarę możliwości Przetwarzający udzieli pomocy Uniwersytetowi w zakresie niezbędnym do odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporzadzenia.
- 6. Przetwarzający zobowiązuje się do:
 - udzielenia Uniwersytetowi, na każde jego żądanie, wszelkich informacji niezbędnych do wykazania spełnienia obowiązków Przetwarzającego wynikających z Aktów Prawnych, w terminie do 7 (siedmiu) dni od dnia przyjęcia żądania;
 - 2) niezwłocznego, skutecznego poinformowania Uniwersytetu o:
 - a) każdym przypadku naruszenia ochrony Danych, tj. wszelkich sytuacjach stanowiących naruszenie Aktów Prawnych lub Umowy Powierzenia, zwłaszcza mogących skutkować odpowiedzialnością Uniwersytetu lub Przetwarzającego na podstawie Aktów Prawnych (w tym o naruszeniu tajemnicy Danych lub ich niewłaściwego wykorzystania), nie później jednak niż w ciągu 24 godzin od stwierdzenia danego zdarzenia. Powiadomienie powinno być dokonane drogą elektroniczną na następujące adresy email: iod@uj.edu.pl

i opisywać charakter naruszenia oraz kategorie danych, których naruszenie dotyczy,

- b) każdym prawnie umocowanym żądaniu udostępnienia Danych właściwemu organowi publicznemu,
- każdym żądaniu otrzymanym bezpośrednio od osoby, której dane przetwarza, w zakresie przetwarzania jej Danych, powstrzymując się jednocześnie od odpowiedzi na żądanie, chyba że zostanie do tego upoważniony przez Uniwersytet,
- d) jakimkolwiek postępowaniu, w szczególności administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania Danych,
- e) jakiejkolwiek decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania Danych, skierowanych do Przetwarzającego, a także o wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach dotyczących przetwarzania Danych, w szczególności prowadzonych przez Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
- 7. Przetwarzający umożliwi upoważnionym pracownikom Uniwersytetu dokonanie w godzinach pracy Przetwarzającego sprawdzenia w formie audytu (inspekcji) stanu ochrony i bezpieczeństwa Danych, pod kątem zgodności przetwarzania z Aktami Prawnymi oraz postanowieniami Umowy Powierzenia.
- 8. Przetwarzający ma obowiązek współdziałać z pracownikami Uniwersytetu w czynnościach sprawdzających, o których mowa w ust. 7.









- 9. Przetwarzający udostępnia Uniwersytetowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia.
- 10. Przetwarzający zobowiązuje się poinformować swoich pracowników o obowiązkach wynikających z Aktów Prawnych oraz z Umowy Powierzenia.

§ 5

Powierzenie wielopoziomowe

- 1. Przetwarzający może powierzyć Dane do dalszego przetwarzania innemu podmiotowi przetwarzającemu tylko po uzyskaniu uprzedniej pisemnej zgody Uniwersytetu.
- 2. Podwykonawca Przetwarzającego musi spełniać te same gwarancje i obowiązki, jakie zostały nałożone na Przetwarzającego w celu wykonania Umowy Powierzenia.
- 3. Przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność wobec Uniwersytetu za niewywiązanie się z obowiazków spoczywających na podwykonawcy.
- 4. Przekazanie powierzonych Danych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej może nastąpić tylko na pisemne polecenie Uniwersytetu. W przypadku posiadania takiego obowiązku prawnego przez Przetwarzającego, Przetwarzający powiadamia o tym Uniwersytet przed rozpoczęciem przetwarzania.

§ 6

Obowiązki i prawa Uniwersytetu

- 1. Uniwersytet zobowiązuje się poinformować Przetwarzającego o zamiarze przeprowadzenia audytu lub inspekcji w formie pisemnej (dozwolona wersja elektroniczna) na przynajmniej 7 (siedem) dni roboczych przed planowanym terminem takiego sprawdzenia. Uniwersytet dołoży starań, aby czynności wykonywane w ramach audytu lub inspekcji nie zakłócały działalności Przetwarzającego.
- 2. Przedstawiciele Uniwersytetu są uprawnieni do wstępu do pomieszczeń, w których przetwarzane są Dane oraz żądania od Przetwarzającego udzielania informacji dotyczących przebiegu przetwarzania Danych.
- 3. Na zakończenie kontroli, o których mowa w ust. 1, przedstawiciel Uniwersytetu sporządza protokół w 2 egzemplarzach, który podpisują przedstawiciele obu Stron. Przetwarzający może wnieść zastrzeżenia do protokołu w ciągu 5 dni roboczych od daty jego podpisania przez Strony. Przetwarzający zobowiązuje się dostosować do zaleceń pokontrolnych mających na celu usunięcie uchybień i poprawę bezpieczeństwa przetwarzania Danych w terminie wyznaczonym przez Uniwersytet.

§ 7

Odpowiedzialność Przetwarzającego

- 1. Przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność za szkodę Uniwersytetu lub innych podmiotów i osób powstałą w wyniku przetwarzania Danych:
 - 1) niezgodnie z Rozporządzeniem lub Aktami Prawa w zakresie dotyczącym Przetwarzającego, lub
 - 2) niezgodnie z Umową Powierzenia, lub
 - 3) bez zgodnego z prawem polecenia Uniwersytetu albo wbrew takiemu poleceniu.
- 2. W zakresie, w jakim zgodnie z Rozporządzeniem za szkodę osoby, której dane dotyczą, odpowiadają Uniwersytet i Przetwarzający, ich odpowiedzialność wobec tej osoby jest solidarna.

§ 8

Okres obowiązywania Umowy Powierzenia i warunki zakończenia współpracy

1. Umowa Powierzenia zostaje zawarta na czas na czas obowiązywania Umowy Głównej









- 2. Uniwersytet ma prawo rozwiązać Umowę Powierzenia bez zachowania terminu wypowiedzenia, jeżeli:
 - 1) Przetwarzający wykorzystał Dane w sposób niezgodny z Umową Powierzenia, w szczególności udostępnił Dane osobom nieupoważnionym,
 - 2) Przetwarzający powierzył przetwarzanie Danych podwykonawcy bez uprzedniej zgody Uniwersytetu lub nie poinformował Uniwersytetu o przekazywaniu Danych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej,
 - 3) w wyniku kontroli przeprowadzonej przez uprawniony organ zostało stwierdzone, że Przetwarzający przetwarza Dane z naruszeniem Aktów Prawnych i Przetwarzający nie zaprzestał niewłaściwego przetwarzania Danych,
 - 4) Uniwersytet stwierdził nieprawidłowości w przetwarzaniu Danych lub naruszenie Umowy Powierzenia, a Przetwarzający w wyznaczonym przez Uniwersytet terminie nie usunął uchybień,
 - 5) Przetwarzający zawiadomi o swojej niezdolności do dalszego wykonywania Umowy Powierzenia, a w szczególności o niespełnianiu wymagań określonych w § 3.
- 3. Rozwiązanie Umowy Powierzenia przez Uniwersytet jest równoznaczne z wypowiedzeniem Umowy Głównej na warunkach w niej przewidzianych.
- 4. Po wygaśnięciu lub wypowiedzeniu Umowy Powierzenia, Przetwarzający niezwłocznie zwróci Uniwersytetowi wszelkie materiały lub nośniki z Danymi, które pozostają w dyspozycji jego i podwykonawców oraz podejmie stosowne działania, mające na celu wyeliminowanie możliwości dalszego przetwarzania Danych, i usunie Dane w sposób uniemożliwiający ich odtworzenie z wszelkich posiadanych przez siebie i podwykonawców nośników informacji (w tym również z kopii zapasowych), z zastrzeżeniem ust. 5.
- 5. W przypadku, gdy prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego nakazują Przetwarzającemu lub podwykonawcy przechowywanie Danych przez okres wskazany w tych przepisach, Przetwarzający lub podwykonawca mają prawo przechowywać Dane wyłącznie w zakresie koniecznym do wykonania tego obowiązku prawnego.
- 6. Zwrot, o którym mowa w ust. 4, odbędzie się na podstawie sporządzonego przez Strony w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach protokołu zwrotu, podpisanego przez ich upoważnionych przedstawicieli. W protokole odnotowuje się, czy, w jakim zakresie i przez jaki okres właściwe przepisy prawa nakazują Przetwarzającemu przechowywanie Danych.

§ 9

Postanowienia końcowe

- 1. W sprawach nieuregulowanych Umową Powierzenia zastosowanie znajdują odpowiednie przepisy prawa powszechnie obowiązującego, w tym przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia, a także inne przepisy dotyczące ochrony danych osobowych.
- 2. Wszelkie zmiany Umowy Powierzenia wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
- 3. Jeżeli jedno lub więcej postanowień Umowy Powierzenia będzie lub stanie się nieważne lub bezskuteczne, nie wpływa to na ważność lub skuteczność pozostałych postanowień Umowy Powierzenia. Po podjęciu wiedzy w przedmiocie nieważności jakichkolwiek postanowień Umowy Powierzenia, Strony niezwłocznie sporządzą pisemny aneks do Umowy Powierzenia, którym uchyla wadliwe postanowienia i w razie konieczności zastapia je nowymi.
- 4. Wszystkie spory, nieporozumienia, czy roszczenia wynikłe lub powstałe w związku z wykonywaniem Umowy Powierzenia, Strony będą starały się rozwiązać polubownie. Gdy polubowne rozstrzygniecie nie zostanie osiagnięte, wszelkie spory wynikające z Umowy









Powierzenia będą rozstrzygane przez sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Uniwersytetu.

5.	Umowę Powierzenia sporządzono w dw każdej ze Stron.	voch jednobrzmiących	egzemplarzach, po jednym o	1
UNIV	WERSYTET	PRZE	 TWARZAJACY	